LINH SÔN PHAÙP BAÛO ÑAÏI TAÏNG KINH

TAÄP 170

TỨ MINH THẬP NGHĨA THƯ

**SỐ 1936**

(QUYEÅN THÖÔÏNG & HAÏ)

HOÄI VAÊN HOÙA GIAÙO DUÏC LINH SÔN ÑAØI BAÉC XUAÁT BAÛN

**SOÁ 1936**

**LÔØI TÖÏA KHAÉC LAÏI**

**TÖÙ MINH THAÄP NGHÓA THÖ**

Vieân toâng quaùn ñaïo saâu xa roäng lôùn voâ cuøng, chaéc chaén phaûi nhôø vaøo söï khai baøy quyeát ñònh cuûa baäc thaày trong toâng moân, laïi töï mình choïn löïa tinh teá môùi deã daøng thoâng ñaït. Neáu khoâng nhö vaäy thì ngöôøi danh cao tuoåi lôùn vaãn coøn laïc ñöôøng maát chaùnh, huoáng chi ngöôøi môùi hoïc haäu tieán khoâng ñi vaøo neûo taø nguy hieåm, thì ít vi laøm sao. Xöa kia, aân sö Töø Quang hai laàn giaûng kinh Hoa Nghieâm maø khoâng saâu saùt vôùi boån giaùo,laïm duïng toâng khaùc, voäi vaøng phaân ñònh nhaát nieäm laøm chaân, töø ñoù ñeán nay toâng moân caûnh quaùn bò roái loaïn voâ cuøng, roát cuoäc khieán cho Vieân ñaøm xeáp vaøo taùnh sai laàm do tröïc tieáp hieån baøy taâm taùnh maø pheá boû aùnh saùng huyeàn dieäu roäng lôùn voán coù. Vaäy laø Toân giaû Töù Minh tieác cho chaùnh giaùo, thöông xoùt ñôøi sau moâng muoäi, neân coá gaéng cuøng vôùi Phaïm Thieân Chieâu Sö hoûi ñaùp qua laïi, taát caû coù ñeán naêm laàn, Thaäp nghóa thö naøy trích laáy vaên cuûa naêm laàn kia maø bieân taäp laïi thaønh, moät khi môû saùch naøy ra khoâng chæ laät qua laät laïi, tröôùc sau roõ raøng saát deã xem thaáy, cuõng laø phaân ñònh caûnh tu quaùn nhôø vaøo söï giuùp ñôõ phaùp, dieäu giaûi dieäu haïnh, duy saéc suy taâm, taát caû quaùn ñaïo mô maøng, luùc aáy lieàn roõ raøng saùng toû. Than oâi! Vì taø thuyeát cuøa ngoaïi ñaïo maø chaùnh nghóa quaùn taâm laät laïi ñeå hieån baøy söï do döï ñoù cuûa theá heä Chieâu Sö neân lau chuøi nuùi vaøng queùt saïch löôùi giaêng. May sao saùch naøy ñaõ töøng löu thoâng, ñeán choán naøy maø coøn khoâng theå môû mang ôû ñôøi, neân ngöôøi khoâng bieát ñoù laø ñieàu voâ cuøng quyù baùu. Cho ñeán khi Hoøa-thöôïng cuûa toâi nhieàu laàn dieãn giaûng xöng taùn thì ngöôøi hoïc khaép nôi cuøng hieåu bieát roõ raøng veà aùnh saùng cuûa quaùn ñaïo. Luùc naøy, neáu muoán hieåu roõ toâng giaùo

SOÁ 1936 - TÖÙ MINH THAÄP NGHÓA THÖ, Quyeån Thöôïng 4

cuûa Thieân Thai kinh Kheâ, thì chaéc chaén phaûi nöông vaøo chæ nam cuûa Töù Minh thì tröôùc neân tinh luyeän Thaäp Nghóa Chæ Yeáu. Hai chuaån möïc naøy khoâng tinh teá thì ñoái vôùi quaùn ñaïo cuûa toâng phaùi naøy khoâng theå hieåu roõ ñöôïc. Nhöng Nghóa Thö hieän ñang löu haønh vieát sai khoâng ít, vaên töï cuûa ngöôøi chuù giaûi laïi truùc traéc neân khoù thaáy ñöôïc beänh cuûa ngöôøi ñoïc. Nay ñeå ñính chính nhöõng sai soùt ôû treân, hôn nöõa heát loøng neâu roõ khoa muïc cuûa Sö ôû trong vaên töø ñeå thay theá ngöôøi hoïc phaûi vaát vaû hôïp söùc vieát ra. Ngöôøi haäu hoïc ñoïc raát kyõ saùch naøy, chòu khoù chaêm chæ thì seõ giaûi thích toâng giaùo thoâng ñaït quaùn ñaïo töï taïi voâ ngaïi; gioáng nhö cheû tre, ñoát ñaàu tieân ñaõ cheû toang thì caùc ñoát coøn laïi ñeàu toaùc ra deã daøng. Ngöôøi hoïc ñoái vôùi ñieàu naøy chaúng theå khoâng ñeå yù.

Baáy giôø laø Thöôïng tuaàn thaùng Baûy naêm Bính Thìn. Ñöôøng Sôn Tyø-kheo hieäu Nghóa Thuïy kính ghi.

**LÔØI TÖÏA THAÄP NGHÓA THÖ**

Nguyeân do soaïn ra Thaäp Nghóa Thö laø tröôùc ñôøi Toáng Caûnh Ñöùc coù hai baûn Quaûng - Löôïc veà Quang Minh Huyeàn cuøng löu haønh ôû ñôøi, Tieàn Ñöôøng Töø Quang Aân Sö soaïn ra baøi kyù goïi laø phaùt huy, chuyeân giaûi thích veà baûn löôïc, cho raèng baûn Quaûng coù möôøi phaùp quaùn taâm chính laø ngöôøi ñôøi sau töï yù theâm vaøo maø thoâi; Thieân Thai laïi giaûi thích vaên cuûa Ñeá Vöông lieàn pheâ bình, cho laø coù boán sai laàm: moät laø traùi ngöôïc vôùi lyù, hai laø nghóa coøn sô saøi, ba laø töø ngöõ heïp hoøi, boán laø laàm laãn veà söï; baûn Quaûng baùc boû nhö tieáp trong Di Kyù. Coù hai ñeä töû laø Tieàn Ñöôøng Phuïng Tieân Thanh Sö vaø Gia Hoøa Linh Quang Maãn Sö, cuøng keát hôïp naïn töø taïo ra hai möôi ñieàu, giuùp cho thaønh nghóa cuûa Sö, cuøng nhau baùc boû baûn Quaûng. Tieàn Ñöôøng Baûo Sôn Thieän Tín phaùp sö, nhaän ñöôïc thö thaønh khaån caàu thænh Phaùp Trí bình xeùt. Phaùp Trí nhuùn mình noùi: “Bình xeùt laø baøn veà ñieàu sai, töùc laø gaàn vôùi söï caïnh tranh, khoâng phaûi laø chí nguyeän cuûa toâi. Huoáng chi vì hai Sö coù söï hoïc vaán hieåu bieát hôn ngöôøi, thaáu suoát moïi leõ tröôùc ñaây cuûa toâng phaùi toâi, laøm sao coù theå noi theo nhö theá maø cöï tuyeät ñöôïc?”. Tín phaùp sö laïi thænh caàu raèng: “Troáng Phaùp ñua tieáng, ñaâu tröôùc ñaâu sau, vieäc nhaân ñöùc ñoái vôùi Sö khoâng nhöôøng ai, huoáng chi ngöôøi khaùc?”. Bôûi vì kieân quyeát nhöôøng nhòn cho neân khoâng traùnh ñöôïc, do ñoù coù söï giuùp ñôõ ñoái vôùi toâng moân vaø soaïn ra thö giaûi

SOÁ 1936 - TÖÙ MINH THAÄP NGHÓA THÖ, Quyeån Thöôïng 5

thích vaán naïn, chuyeân cöùu giuùp möôøi loaïi quaùn taâm cuûa baûn Quaûng, bao goàm chæ trích caùi sai vì khoâng hieåu maø sinh ra söï choïn caûnh quanh co, caùi maát vì quaùn trôû thaønh qua töøng phaùp moät. Tieàn Ñöôøng Phaïm Thieân Chieâu Sö, Coâ Sôn Maõ Naõo Vieân Sö ñeàu laø hoïc troø cuûa Phuïng Tieân, soaïn Bieän Ngoa xem xeùt caùi sai cuûa Thích Naïn, cöùu laáy caùi ñöôïc cuûa Phaùt huy. Phaùp Trí coøn giöõ leã tieát khieâm nhöôøng, soaïn ra Vaán Nghi Thö ñeå vaën hoûi, Chieâu Sö khoâng laãn traùnh maø laïi coù Ñaùp Nghi Thö. Phaùp Trí laïi coù neâu ra Caät Naïn Thö, Chieâu Sö traû lôøi baèng Caáu Nguõ Nghóa. Phaùp Trí laïi vieát Vaán Nghi Thö baét beû laïi, Chieâu Sö döøng laïi hôn naêm. Phaùp Trí laïi coù Thuùc Vaán Thö traû lôøi, Chieâu Sö coù Thích Naïn naøy, ñaûo loän thaønh vaên khoâng ñöôïc ñaày ñuû. Qua laïi ñeàu coù naêm laàn lieân tuïc, traûi qua baûy naêm, chöùa nhoùm keát hôïp vaên tröôùc sau möôøi laàn, thaønh Thaäp Nghóa Thö naøy. Laïi coù hai traêm caâu vaën hoûi, khoâng neâu ra tröôùc sau, naêm laàn rôi vaøo thaát baïi, boán phen chuyeån sang suy tính. Ñaàu tieân chæ y theo giaùo maø giaûi thích chính ñaùng, laïi thuoäc veà Lyù quaùn quaùn taâm. Phaùp Trí chæ trích raèng: “Duøng giaùo thay cho quaùn, naøo ngôø laïi thaønh coù quaùn maø khoâng coù giaùo”. Chuyeån keá thöù hai noùi: “Phaûi bieát raèng, lyù quaùn quaùn tröïc tieáp vaøo chaân taâm, ñöông theå quang minh, laïi cho laø voïng phaùp”. Phaùp Trí chæ trích raèng: “Quaùn taâm ñang meâ, laïi cho laø thuoäc veà chaân taâm, ñöông theå quaû phaùp, laïi cho raèng thuoäc veà Voïng”. Chuyeån keá thöù ba cöùu vaõn loãi cuûa chaân taâm, thay ñoåi chaân taâm goïi laø phaùp taùnh, yù cho raèng: Phaùp taùnh chung cho caû chaân vaø voïng, bôûi vì tuøy duyeân laãn loän, chuyeån thaønh Söï Lyù hai taïo, taâm thuoäc veà phi chaân phi voïng, chuùng sinh vaø Phaät laø chaân voïng, cöùu ñôõ chaân taâm tröôùc ñoù, cuõng khoâng chuyeân veà chaân hay veà voïng. Bôûi vì khoâng chuyeân veà voïng cho neân chæ trích söï choáng ñoái cuûa Phaùp Trí. Chuyeån keá thöù tö noùi: “Dieäu lyù möôøi thöøa laø caûnh sôû quaùn”. Phaùp Trí phaù boû raèng: “Cho neân ba chöôùng boán ma laø quaùn caùi naêng quaùn ö?” Chuyeån keá lieàn rôi vaøo thaát baïi, cuøng vôùi caên baûn ñaàu tieân, coäng laïi thaønh naêm laàn. Laïi nöõa, Phaùp Trí daãn ra tieáp tuïc trình baøy vaën hoûi veà AÁm caûnh, Chieâu Sö laïi noùi: “Chæ quaùn aám,coù maát môùi tìm kieám. Troïng Ni noùi: “Lôøi cuûa phaùp ngöõ, coù theå khoâng theo hay sao? Söûa ñoåi thì môùi quyù troïng, vì theá nay söûa ñoåi”. Phaùp Trí tieán tôùi khen ngôïi raèng: “Thöôïng Nhaân coù chuùt taùnh linh, coù theå phaân bieät khoa tieát, sao khoâng ra söùc vaäy? Boû ngaén theo daøi, thaáy ñeïp bieát xaáu, nay lai ra söùc quaùn aám, nhôø ai maø bieát?” Caûnh Ñöùc naêm thöù tö, Coâ Sôn Vieân Sö laø ngöôøi ñoàng moân vôùi Chieâu Sö, Phaùp Trí cöû ñeán cö truù ôû Ñoâng Dòch Sôn Thaàn voán gioáng nhö Ñaïi Sö Chieâu, ôû döôùi tröôùng, haèng ngaøy höôùng veà Thaäp Nghóa Thö vaø hai traêm caâu hoûi, ñeán Tieàn Ñöôøng vaën

SOÁ 1936 - TÖÙ MINH THAÄP NGHÓA THÖ, Quyeån Thöôïng 6

hoûi. Gaëp dòp Thaäp Ñaïi Sö döøng laïi, hy voïng ôû caïnh giuùp ñôõ, cuøng nhau phaân bieän. Coâ Sôn quan saùt söï bieän luaän cuûa hai ngöôøi, gioáng nhö tröïc tieáp ñoái ñòch, chaéc chaén laø cuøng moân haï. Töï cho raèng: Nghóa roàng sao chòu khuaát phuïc höôu nai, beøn noùi cho Tieàn Ñöôøng bieát giöõ gìn, traû lôøi ñeå coâng boá chöùng cöù, khoâng ñeå bò baét cöû. Tuy nhieân, chæ chuù troïng baøn luaän, trieät haønh saâu xa, cho duø ma ñoát chaùy kinh Phaät, vaû laïi khoâng theå ñoát chaùy caùi thieän cuûa taùnh ñöùc, cho neân giaùo quyeån thöôøng truï, laøm sao döùt ñöôïc. Nay coù Toáng Hi Ninh, caùch nhau hôn taùm möôi naêm, truøng höng laïi vaên naøy, löu haønh roäng raõi ôû ñôøi. Trieát Höõu Hoïc Hieäu, giaûng giaûi luyeän taäp vaên naøy ñaõ nhieàu, cho neân ñöôïc neâu roõ coâng lao khaéc chaïm thaønh baûn, thay cho söï vaát vaû truyeàn baù vieát cheùp cuûa ngöôøi hoïc. Truï taïi vieän Phaùp Minh ôû Vónh Gia, Toân Keá Trung ñôøi thöù nhaát, ñöa ra truyeàn thuï cho hoïc troø, ñeå vieát cheùp aán haønh hai baûn, vöøa ñoái chieáu vöøa xem xeùt, nghóa ñoù gioáng nhau maø phaùp cuù thieáu thöøa, vaên töï laãn loän sai laïc. Xöa höôùng ñeán ñình cuûa quaûng trí, moãi khi moâng muoäi ñeå laéng tai ñöa tay; nay y theo nghóa maø döùt baët vaên töø, voäi vaøng laïm duïng bình xeùt phaân ñònh, hoaëc coù gì toát hay khoâng? Mong ngöôøi hoïc cuøng thaáy ñieàu ñoù, laïi laø chæ nam cho ngöôøi hoïc maø thoâi.

Nieân hieäu Hi Ninh naêm thöù chín, ngaøy Kyù voïng, thaùng giöõa Ñoâng ghi lôøi töïa.